

STUBE Studientagung Aufbaukurs 2016-2017, Freitag 08.09.2017 Wien

Religionsdidaktische Perspektiven von KJL

mit Blick auf „Gute Geschichten für gute Kinder“ von Mehdi Azar-Yazdi

Einleitung

Molavi und Attar als zwei bedeutende Mystiker und Dichter der Epoche des Schreken

Mehdi Azar-Yazdi und „Gute Geschichten für gute Kinder“: Adaptionen der klassischen literarischen Werke für Kinder

Altersspezifische Kriterien zur Bewertung der Geschichten

Das Bild von Gott, Religionen, Propheten, Engeln und Teufeln in „Die Geschichten von Masnavi Molavi“ und „Die Geschichten von Scheich Attar“

Fazit

Beispieltexte:

Das ungerechte Urteil

Der Feind in den Kleidern des Freundes

Der Gottgläubige

Der Kaufmann und der Papagei

Moses und Hirte

Todesengel

Zum Teufel

Jemand, der Esphand verwendet als Schutz gegen den bösen Blick

Quelle:

Primärliteratur: (Persisch)

Azar Yazdi, Mehdi: Gute Geschichten für gute Kinder. Die ausgewählten Geschichten von Masnavi Molavi (21 Geschichten). Tehran: Amirkabir 2016. (1964)

Azar Yazdi, Mehdi: Gute Geschichten für gute Kinder. Die ausgewählten Geschichten von Scheich Attar(24 Geschichten). Tehran: Amirkabir 2016. (1968)

Sekundärliteratur

Azar Yazdi, Mehdi: Der Kern der Sache. AKV Edition Hamouda, Leipzig 2015

Azar Yazdi, Mehdi: Gute Geschichten. Islamisches Zentrum Hamburg, Hamburg 2013

Azar Yazdi, Mehdi: Gute Geschichten. Sazman-Tablighat-Islami, Teheran 1996.

Hasan-zadeh Dastjerdi, Afsaneh: Simplification Techniques in Mehdi Azar-Yazdi's Stories. In Children & Young Adults literature Journal. Tehran: Shahid Beheshti University. No: 1/2015.

Langenhorst, Georg: Gestatten: Gott! Religion in der Kinder- und Jugendliteratur der Gegenwart. 1. Aufl. München: Sankt Michaelsbund 2011.

Online- Quellen:

<http://www.imam-hassan.de/broschuere/index.php> (2017-05-03)

http://www.rossipotti.de/inhalt/literaturlexikon/sachbegriffe/kinder_und_jugendliteratur.html
(2017-05-09)

http://www.eslam.de/begriffe/a/attar_faridudin.htm(2017-07-09)

http://www.eslam.de/begriffe/r/rumi_dschaleddin.htm(2017-07-09)

<https://www.youtube.com/watch?v=L8W98udKYt8> (2017-08-24)

<https://www.youtube.com/watch?v=u1hf4j5zE6w> (2017-07-01)

Elham Moghadas (Teheran)
emoghaddas@yahoo.com